

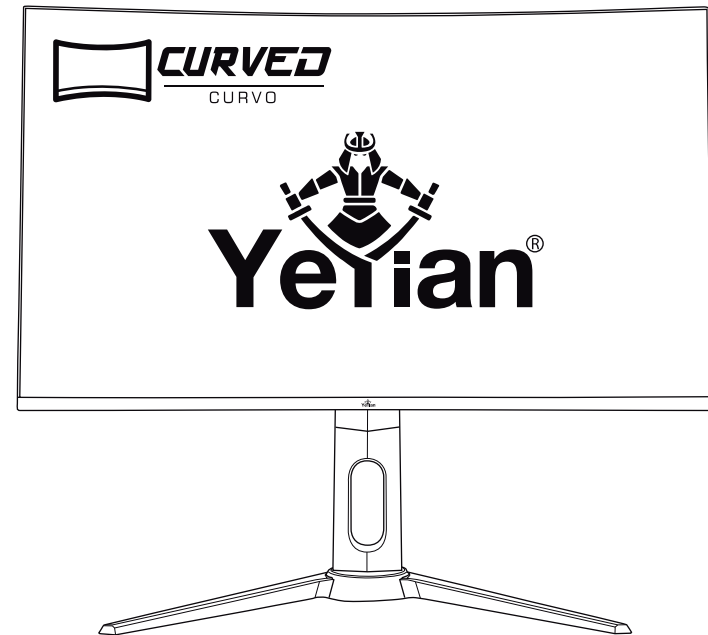


GAMING MONITOR / MONITOR GAMING

SIGURD SERIES 3500
MOD. YMC-70201

USER'S MANUAL

MANUAL DE USUARIO



▣ **31.5"**
(80.01cm)
FULL HD 165 Hz

▣ **16.7 MILLION**
COLOR DISPLAY
16.7 MILLIONES DE COLORES

▣ 1920 x 1080
RESOLUTION
RESOLUCIÓN 1920x1080

▣ **ADJUSTABLE**
STAND
SOPORTE AJUSTABLE



1ms
FAST RESPONSE TIME



The images in this user manual are merely illustrative, the characteristics of the product may vary without prior notice.
Las imágenes de este manual de usuario son meramente ilustrativas, las características del producto pueden variar sin previo aviso.

TABLE OF CONTENTS

TABLA DE CONTENIDO



WARNING / CAUTION
PRECAUCIÓN / ADVERTENCIA..... 3

WARNING / CAUTION
PRECAUCION / ADVERTENCIA.....3

FCC NOTICE
ADVERTENCIA FCC.....3

CAUTION
PRECAUCIÓN.....3

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS
INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES..... 4

BASIC INSTRUCTIONS
INSTRUCCIONES BASICAS.....5

EQUIPMENT SUBASSEMBLY
SUBCONJUNTO DEL EQUIPO.....5

THE BEST RESOLUTION
LA MEJOR RESOLUCION.....5

INPUT VOLTAGE
VOLTAJE DE ENTRADA.....5

KEY FUNCTIONS
FUNCIONES DE BOTONES.....5

CONNECTION
CONEXIÓN..... 6

ON SCREEN DISPLAY (OSD) (SPANISH)
MENÚ EN PANTALLA (MEP) (ESPAÑOL).....7

MENU OPTIONS (SPANISH)
OPCIONES DE MENÚ (ESPAÑOL).....7,8

ON SCREEN DISPLAY (OSD) (ENGLISH)
MENÚ EN PANTALLA (MEP) (INGLES).....9

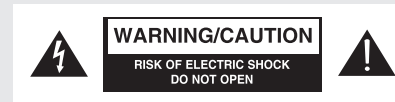
MENU OPTIONS (ENGLISH)
OPCIONES DE MENÚ (INGLES).....9,10

SPECIFICATIONS
ESPECIFICACIONES..... 11

COMPATIBLE RESOLUTIONS
RESOLUCIONES COMPATIBLES.....11

SPECIFICATIONS
ESPECIFICACIONES..... 11

WARNING / CAUTION PRECAUCIÓN / ADVERTENCIA



The lightning flash with arrowhead symbol, within an equilateral triangle, is intended to alert the user to the presence of uninsulated "dangerous voltage" within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.

El relámpago con símbolo de punta de flecha, dentro de un triángulo equilátero, está destinado a alertar al usuario de la presencia de "voltaje peligroso" sin aislar dentro de la caja del producto que puede ser suficiente la magnitud para constituir un riesgo de descarga eléctrica para las personas.

TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT REMOVE COVER (OR BACK). NO USER SERVICEABLE PARTS INSIDE. REFER TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

PARA REDUCIR EL RIESGO DE DESCARGAS ELÉCTRICAS, NO RETIRE LA CUBIERTA (O ATRÁS). NO HAY PIEZAS REPARABLES. CONSULTE AL PERSONAL DE SERVICIO CALIFICADO.



The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the appliance.

El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero está destinado a alertar al usuario sobre la presencia de operaciones y mantenimiento importantes (servicio) instrucciones en la literatura que acompaña al aparato.

FCC NOTICE ADVERTENCIA FCC

Class B Digital Device

This equipment has been tested and found to comply within the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules.

These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

Dispositivo Digital de Clase B

Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B, de conformidad con la Parte 15 de las Reglas de la FCC.

Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial.

Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación en particular.

CAUTION PRECAUCIÓN

Changes or modification not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Do not attempt to modify this product in any way without written authorization from the dealer. Unauthorized modification could void the user's authority to operate this product.

To prevent fire or shock hazards, do not expose this product to rain or moisture.

Cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podría anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

No intente modificar este producto de ninguna manera sin la autorización por escrito del vendedor. La modificación no autorizada podría anular la autoridad del usuario para operar este producto.

Para evitar incendios o descargas eléctricas, no exponga este producto a la lluvia o la humedad.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

1. Read these instructions

1. Read these instructions

2. Keep these instructions

2. Guarde estas instrucciones

3. Heed all warnings

3. Preste atención a todas las advertencias

4. Follow all instructions

4. Sigue todas las instrucciones

5. Do not use this product near water

5. No use este producto cerca del agua

6. Clean only with a dry and soft cloth

6. Limpie solo con un paño seco y suave

7. Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.

7. No bloquee las aberturas de ventilación. Instale de acuerdo con las instrucciones del fabricante.

8. Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or any other apparatus (including amplifiers) that produces heat.

8. No instale cerca de fuentes de calor como radiadores, registros de calor, estufas, o cualquier otro aparato (incluidos amplificadores) que produzca calor.

9. Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding-type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other. A grounded type plug has two blades and a third grounding prong. The wide blade or the third prong are provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.

9. No anule el propósito de seguridad del enchufe polarizado o con conexión a tierra. Un enchufe polarizado tiene dos terminales, uno más ancho que el otro. Un enchufe con conexión a tierra tiene dos patillas y una tercera punta de conexión a tierra. La cuchilla ancha o la tercera punta se proporcionan para su seguridad. Si el enchufe provisto no cabe en su toma de corriente, consulte a un electricista para reemplazar la toma de corriente obsoleta.

10. Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.

10. Proteja el cable de alimentación de ser pisado o pellizcado, particularmente en los enchufes, recipientes de conveniencia, y el punto donde salen del aparato.

11. Only use attachments / accessories specified by the manufacturer.

11. Utilice solo accesorios / complementos especificados por el fabricante.

12. Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer, or sold with the unit. When a cart is used, use caution when moving the cart / monitor combination to avoid injury from tip-over.

12. Úselo solo con el carrito, stand, trípode, soporte o mesa especificados por el fabricante, o vendido con la unidad. Cuando se utiliza un carrito, tenga cuidado al mover el carrito / monitor para evitar lesiones por vuelco.



13. Unplug this product during lightning storms or when unused for long periods of time.

13. Desenchufe este producto durante tormentas eléctricas o cuando no se utilice durante largos periodos de tiempo.

14. Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.

14. Remita todas las reparaciones a personal de servicio calificado. Se requiere servicio cuando el aparato se ha dañado de alguna manera, como el cable de alimentación o el enchufe están dañados, se ha derramado líquido o se han caído objetos dentro del aparato, el aparato ha estado expuesto a la lluvia o la humedad, no funciona normalmente o ha sido descartado.

15. Do not expose this product to dripping or splashing and ensure that no object filled with liquids, such as vases, are placed on the unit.

15. No exponga este producto a goteos o salpicaduras y asegúrese de que no se coloque ningún objeto lleno de líquidos, como jarrones, sobre la unidad.

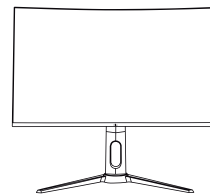
BASIC INSTRUCTIONS INSTRUCCIONES BASICAS

PRODUCT CONTENT

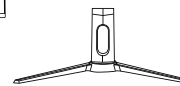
CONTENIDO DEL PRODUCTO

Please check your monitor equipment subassembly including the following:

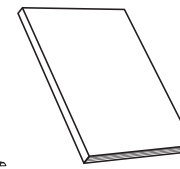
Por favor, compruebe que el equipo incluya lo siguiente:



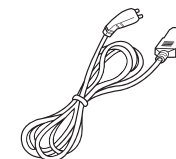
Monitor



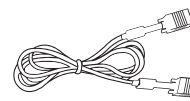
Base



User's Manual
Manual de Usuario



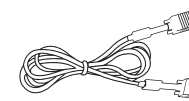
Power Cord
Cable de Alimentación



HDMI Cable
Cable HDMI



Audio Cord (Optional)
Cable de Audio (Opcional)



DP Cable
Cable DP

INPUT VOLTAGE

VOLTAJE DE ENTRADA

AC 100 - 240 V~ 50 / 60 Hz (Please consult the back label of your monitor)

CA 100 - 240 V ~ 50/60 Hz (Consulte la etiqueta posterior de su monitor)

POWER INDICATOR LIGHT

LUZ INDICADORA DE PODER

INDICATOR / INDICADOR	MODE / MODO
No Light / Sin Luz	Power Off / Apagado
Green Light / Luz Verde	Normal Function / Funcionamiento Normal
Green Light Flash / Destello de Luz Verde	No Signal Input / Sin Entrada de Señal

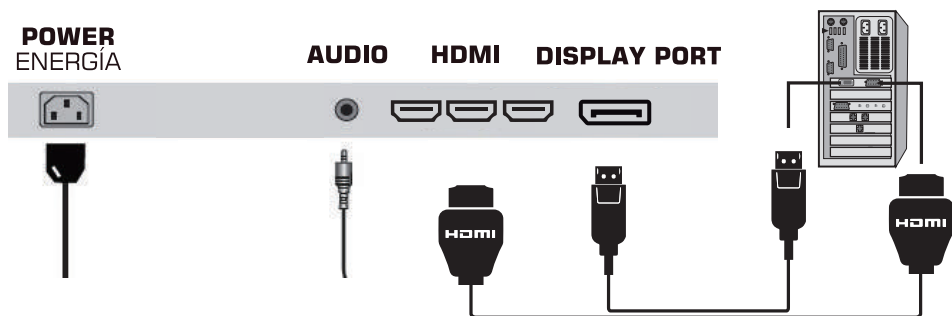
KEY FUNCTIONS

FUNCIONES DE BOTONES

5 KEY MODEL / 5 MODELOS DE BOTONES	
Button / Botón	Function / Función
1. MENU / 1. MENÚ	Show OSD Menu / Select Function Mostrar Menú MEP / Seleccionar Función
2. DOWN / 2. ABAJO /	Move Icon Down / Decrease Value Mover Icono hacia Abajo / Disminuir Valor
3. UP / 3. ARRIBA /	Move Icon Up / Increase Value Mover Icono hacia Arriba / Incrementar Valor
4. EXIT / 4. SALIDA	Back to Last Menu Regresar al Último Menú
5. ⏻	Turn ON/OFF Monitor Encender/Apagar Monitor

CONNECTION CONEXIÓN

CONNECTING CABLES CONECTANDO CABLES



Connect the Power Cord for your Monitor to the AC IN Port on the back of the Monitor.
Conecte el cable de alimentación de su monitor al puerto AC IN en la parte posterior del monitor.

Plug the Power Cord for the Monitor into a nearby outlet.
Conecte el cable de alimentación del monitor a una toma de corriente cercana.

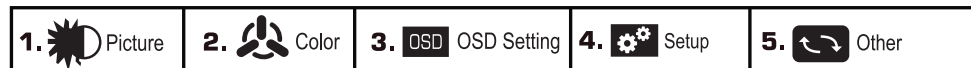
Use a connection appropriate for your Computer.
Use una conexión apropiada para su computadora.

Connect the HDMI cable to the graphics card of your Computer
Conecte el cable HDMI en la tarjeta gráfica de su Ordenador

Connect the Displayport cable to the graphics card of your Computer
Conecte el cable Displayport en la tarjeta gráfica de su Ordenador

ENGLISH ON SCREEN DISPLAY (OSD)

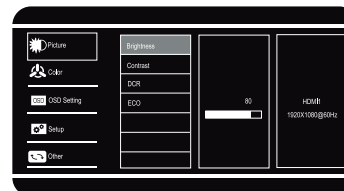
MENU OPTIONS



1. PICTURE ADJUSTMENT

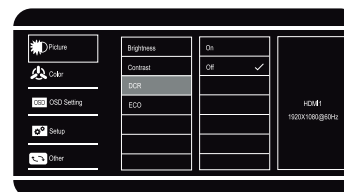
BRIGHTNESS

This option adjust the brightness of your screen.
Use the Up and Down buttons to increase or decrease the brightness setting.



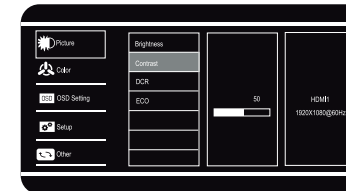
DCR

Press Up or Down to select ON or OFF, press MENU to open or close the DCR function.



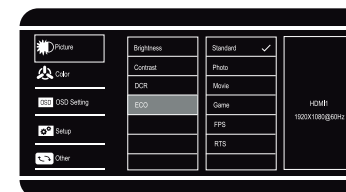
CONTRAST

This option will adjust the amount of difference between the valuesWhite and black values. Use the Up and Down buttons to increase or decrease the contrast setting.



ECO

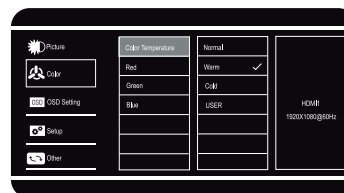
Press Up or Down to select STANDARD, PHOTO, MOVIE, GAME, FPS, RTS.



2. COLOR ADJUSTMENT

COLOR TEMPERATURE

This selection will change the amount of red, green and blue in the image. The WARM mode will give more red, COLD mode will give more blue and USER mode will allow Make your own adjustments.



OSD H-POSITION

This selection will change the horizontal position. from the OSD menu. Use the Up and Down buttons to change the position from Left to Right.



3. OSD ADJUSTMENT

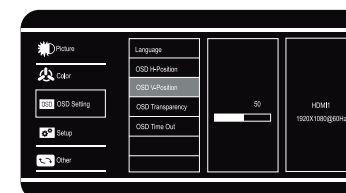
LANGUAGE

This selection will allow you to select the language you want the menu to appear in.



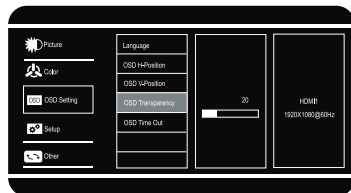
OSD V-POSITION

This selection will change the vertical position. from the OSD menu. Use the Up and Down buttons to change the position from Top to Bottom.



OSD TRANSPARENCY

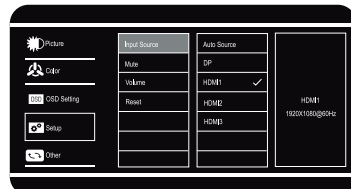
This selection will adjust the OSD menu Transparency on the screen.



4. SETUP ADJUSTMENT

INPUT SOURCE

This selection will adjust the Input Source (Auto Source, DP, HDMI1, HDMI2, HDMI3)



OSD TIME OUT

This selection will adjust the Time Out. from the OSD menu on the screen.



MUTE

This selection will adjust the Mute. Use the Up and Down buttons to turn On or Off.



RESET

This selection is for Reset.

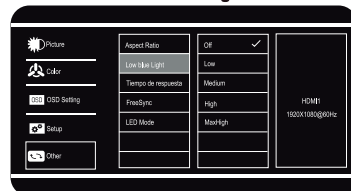


5. OTHER

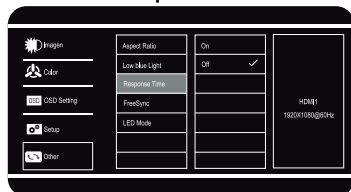
Aspect Ratio



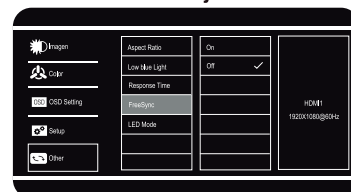
Low Blue Light



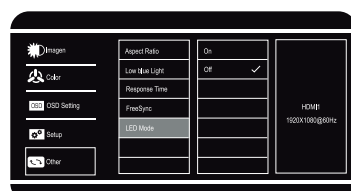
Response Time



FreeSync



LED Mode



ESPAÑOL MENÚ EN PANTALLA (MEP)

OPCIONES DE MENÚ



1. AJUSTE DE IMAGEN

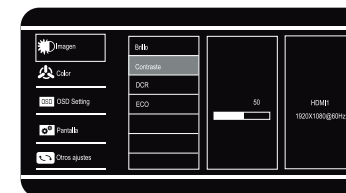
BRILLO

Esta opción ajustará el brillo de su pantalla. Use los botones Arriba y Abajo para aumentar o disminuir la configuración de brillo.



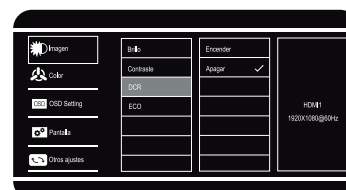
CONTRASTE

Esta opción ajustará la cantidad de diferencia entre los valores blancos y los valores negros. Use los botones Arriba y Abajo para aumentar o disminuir la configuración de contraste.



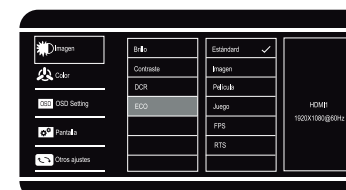
DCR

Presione Arriba o Abajo para seleccionar ENCENDER o APAGAR, presione MENÚ para abrir o cerrar la función DCR.



ECO

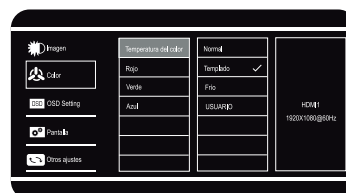
Presione Arriba o Abajo para seleccionar ESTÁNDAR, IMAGEN, PELÍCULA, JUEGO, FPS, RTS.



2. AJUSTE DE COLOR

TEMPERATURA DEL COLOR

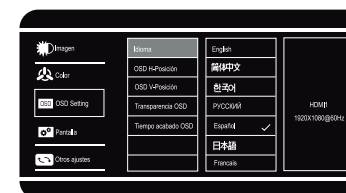
Esta selección cambiará la cantidad de rojo, verde y azul presente en la imagen. El modo TEMPLADO dará más rojo, modo FRÍO dará más azul y el modo de USUARIO permitirá que haga sus propios ajustes.



3. AJUSTE DE MEP

IDIOMA

Esta selección le permitirá seleccionar el idioma en el que desea que aparezca el menú.



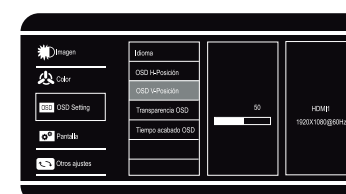
OSD H-POSICIÓN

Esta selección cambiará la posición horizontal del menú OSD. Use los botones Arriba y Abajo para cambiar la posición de Izquierda a Derecha.



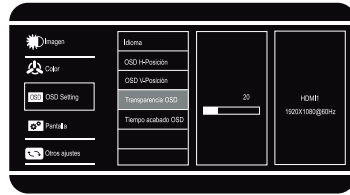
OSD V-POSICIÓN

Esta selección cambiará la posición vertical del menú OSD. Use los botones Arriba y Abajo para cambiar la posición de Arriba a Abajo.



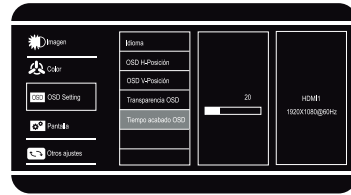
TRANSPARENCIA OSD

Esta selección ajustará el menú OSD Transparencia en la pantalla.



TIEMPO ACABADO OSD

Esta selección ajustará el tiempo acabado del menú OSD en la pantalla.



4. AJUSTE DE PANTALLA

FUENTE DE ENTRADA

Esta selección ajustará la Fuente de entrada (Fuente Automática, DP, HDMI1, HDMI2, HDMI3)



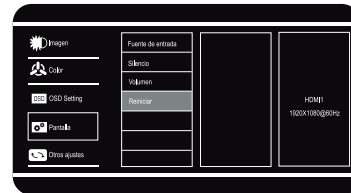
SILENCIO

Esta selección ajustará el Silencio. Use los botones Arriba y Abajo para Encender o Apagar.



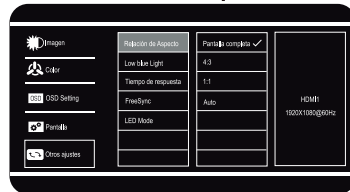
REINICIAR

Esta selección es para Reiniciar

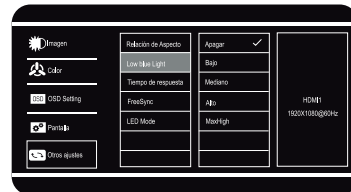


5. OTROS AJUSTES

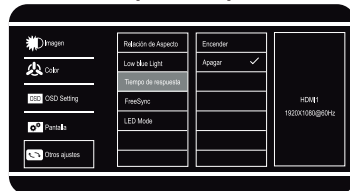
Relación de Aspecto



Reducir Luz Azul



Tiempo de Respuesta



FreeSync



Modo LED



SPECIFICATIONS ESPECIFICACIONES

COMPATIBLE RESOLUTION RESOLUCIÓN COMPATIBLE

Standard Estándar	Resolution Resolución	H-Frequency (KHz) Frecuencia-H (KHz)	V-Frequency (Hz) Frecuencia-V (Hz)	Remark Observación
VGA	720 x 400	31.47	70.0	
	640 x 480	31.47	60.0	
	640 x 480	37.50	75.0	
	640 x 480	37.861	72.8	
SVGA	800 x 600	37.879	60.0	
	800 x 600	48.077	72.2	
	800 x 600	46.875	75.0	
XVGA	1024 x 768	48.363	60.0	
	1024 x 768	56.476	70.0	
	1024 x 768	60.02	75.0	
SXVGA	1280 x 1024	63.981	60.0	17 / 19 4:3
	* 1280 x 1024	79.976	75.0	
WXGA	* 1360 x 768	47.7	60.0	15.6 / 18.5 16:9
WXGA+	* 1440 x 900	55.469	60.0	17 / 19 16:10
WXGA+	* 1600 x 900	55.906	60.0	17.3 / 20 16:9
WSXGA+	* 1680 x 1050	64.7	60.0	22 16:10
WUXGA	* 1920 x 1080	144	165	21.5 / 23 23.6 / 24 16:9

SPECIFICATIONS ESPECIFICACIONES

HDMI Input Entrada HDMI	Input Interface Interfaz de Entrada	
	Input Signal Señal de Entrada	Analog 0.7pp anode signal / 75 Ω Analog 0.7pp señal de ánodo / 75Ω
DP Input Entrada DP	Input Interface Interfaz de Entrada	
	Input Signal Señal de Entrada	10 bit Digital Signal Señal Digital de 10 bits
H-Frequency Frecuencia-H	104 - 186.8 kHz	
V-Frequency Frecuencia-V	48 - 165 Hz	
Temperature Temperatura	Storage Temperature Temperatura de Almacenamiento	-20°C - 60°C
	Operation Temperature Temperatura de Operación	0°C - 40°C
Humidity Humedad	Operation Operación	10% - 85%

The images in this user manual are merely illustrative, the characteristics of the product may vary without prior notice. Las imágenes de este manual de usuario son meramente ilustrativas, las características del producto pueden variar sin previo aviso.

